

*JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS*



JEGYZŐKÖNYV

**Készült a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének
2020. október 12. (hétfő) napján 09:30 órakor
a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában
megtartott 9. nyilvános rendes ülésén**

Jelen vannak: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Berkeczné Juskiewicz Romana elnök-helyettes
Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselő

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából
dr. Kovács Gabriella nemzetiségi referens

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 3 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselőt javasolja a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Sziva Wanda

Elfogadja a jelölést.

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselő jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Sziva Wanda személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta az ügyrendi javaslatot, és 98/2020.(X.12.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 98/2020.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Sziva Wanda személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Ezt követően Nagyné Trzcinska Renata elnök ismerteti a meghívó szerinti napirendi pontokat, és szavazásra bocsátja a napirendi pontok elfogadását az alábbiak szerint:

- 1. Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2020.(II.11.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

2. **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2020.(II.11.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
3. **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 96/2020.(IX.29.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Az elnök a szavazást követően megállapítja, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen szavazatával, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta az alábbi határozatot és meghozta 99/2020.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 99/2020.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 9. nyilvános rendes ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

1. **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2020.(II.11.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
2. **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2020.(II.11.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
3. **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 96/2020.(IX.29.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Ezt követően a képviselő-testület megkezdi a napirendi pontokat tárgyalását.

1. Napirendi pont

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2020.(II.11.) számú határozat módosítása
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 100/2020.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 100/2020.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2020.(II.11.) számú határozat 1.-3. és 5. pontját módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 1.-3. és 5. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:

„1. Nagyné Trzcinska Renata elnök részére az Önkormányzat tulajdonát képező mobiltelefon és SIM kártya használatát nemzetiségi ügyek zavartalan ellátása céljából havi 8 e Ft és járulékai, összesen 80.000 Ft és járulékai összeghatárig biztosítja 2020. március 1-től – 2020. december 31-ig. A mobiltelefon használatából eredő költségek kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A jelen határozati pontban foglalt összeghatár feletti összeget az elnök köteles megtéríteni a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak.

2. Berkeczné Juszkievicz Romana részére az Önkormányzat tulajdonát képező mobiltelefon és SIM kártya használatát nemzetiségi ügyek zavartalan ellátása céljából havi 5 e Ft és járulékai, összesen 50.000 Ft és járulékai összeghatárig biztosítja 2020. március 1-től – 2020. december 31-ig. A mobiltelefon használatából eredő költségek kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A jelen határozati pontban foglalt összeghatár feletti összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak.

3. Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselő részére, az Önkormányzat tulajdonát képező mobiltelefon és SIM kártya használatát nemzetiségi közügyek zavartalan ellátása céljából havi 5 e Ft és járulékai, összesen 50.000 Ft és járulékai összeghatárig biztosítja 2020. március 1-től – 2020. december 31-ig. A mobiltelefon használatából eredő költségek kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A jelen határozati pontban foglalt összeghatár feletti összeget a képviselő köteles megtéríteni a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak.”

„5. az 1.-3. pontban foglalt forrása 180.000 Ft és annak 13.806 Ft járulékai tekintetében 2020. évi működési központi költségvetési támogatása, kiadás fedezete a dologi kiadások és a munkaadót terhelő járulékok előirányzata.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„ 1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, önkormányzati tulajdonú mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom 7 GB) esetén költségtérítés 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2020. szeptember hónaptól – 2020. december hónapig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni az önkormányzatnak.

2.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, önkormányzati tulajdonú mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom 7 GB) esetén költségtérítés 3.500 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2020. szeptember hónaptól – 2020. december hónapig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni az önkormányzatnak.”

3.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Sziva Wanda képviselő használatába adott, önkormányzati tulajdonú mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom 7 GB) esetén költségtérítés 3.500 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2020. szeptember hónaptól – 2020. december hónapig, napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget a képviselő köteles megtéríteni az önkormányzatnak.”

„5. az 1.-3. pontban foglaltak alapján a telefon költség előirányzatát csökkenti 28.000 Ft-tal járulék előirányzatát 2.015 Ft - tal, a fennmaradó 30.015 Ft –ot 2020. évi működési központi költségvetési támogatása tartalék előirányzatára helyezi.

2. A határozat 4. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2020. december 31.

2. Napirendi pont

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2020.(II.11.) számú határozat módosítása

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 101/2020.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 101/2020.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2020.(II.11.) számú határozat 1. pontját módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 1. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:

„1.2020. február 11-től 2020. december 31-ig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre 40 e Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„1.2020. február 11-től 2020. december 31-ig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre 25.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.”

2. A határozat 2. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2020. december 31.

3. Napirendi pont

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 96/2020.(IX.29.) számú határozat módosítása

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 102/2020.(X.12.) számú határozatát:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 102/2020.(X.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 96/2020.(IX.29.) számú határozatot kiegészíti tekintettel, arra hogy a járványhelyzet miatt az adventi hangverseny megrendezése bizonytalan, viszont a Zeneiskola támogatásra szorul.

„1.2020. december hónapban a Józsefvárosi Zeneiskola Díszteremében (1082 Budapest, Nap u. 33. szám alatt) megrendezésre kerülő „Ádventi Hangverseny” című rendezvény alkalmából 30 e Ft támogatást biztosít Józsefvárosi Zeneiskolai Alapítvány részére.

2.A támogatás az alábbi célra használható fel: az „Ádventi Hangverseny”diák résztvevői számára oklevelek, könyv, kotta, édesség, reprezentáció stb. beszerzése, és kisebb vendéglátás céljára.”

határozat a következő a.) ponttal egészül ki :

„ a) Covid -19 járvány miatt amennyiben nem kerül megrendezésre Józsefvárosi Zeneiskola Díszteremében 2020. évben „Ádventi Hangverseny” című rendezvény (1082 Budapest, Nap u. 33. szám alatt) úgy a 30.000 Ft összegű támogatás összegét a kotta vásárlás céljára használhatja fel. A zeneiskolába lengyel származású tanulók is tanulnak.

2. A határozat 3.-5. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2020. december 31.

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Miután megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés megköszöni a testületi tagok munkáját, az ülést 10:30 órakor bezárja

.....
Sziwa Wanda
.....
jegyzőkönyv-hitelesítő



.....
Nagyné Trzcinska Renata
.....
elnök

Jegyzőkönyvet írta: Németh Edina

.....
Németh Edina

.....
Sziwa Wanda

.....
Nagyné Trzcinska Renata

.....
Németh Edina

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS



Jelenléti ív

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat
**9. nyilvános rendes testületi üléséről, amelynek időpontja:
2020. október 12. (hétfő) 09:30 órakor**

1. Nagyné Trzcinska Renata

Nagyné Trzcinska Renata

2. Berkeczné Juskiewicz Romana

Berkeczné Juskiewicz Romana

3. Sziva Wanda

Sziva Wanda

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Kovács Gabriella

dr. Kovács Gabriella

Németh Edina

Németh Edina

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS



ELŐTERJESZTÉS

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2020.(II.11.) számú határozat módosítása

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. október 12. napján
9. nyilvános rendes ülés 1.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő- testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a költségvetési felhasználások miatt a „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2020.(II.11.) számú határozat 1.- 3. és 5. pontját módosítani szükséges az alábbiak szerint:

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2020.(II.11.) számú határozat 1.-3. és 5. pontját módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 1.-3. és 5. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:

- „1. Nagyné Trzcinska Renata elnök részére az Önkormányzat tulajdonát képező mobiltelefon és SIM kártya használatát nemzetiségi közügyek zavartalan ellátása céljából havi 8 e Ft és járulékai, összesen 80.000 Ft és járulékai összeghatárig biztosítja 2020. március 1-től – 2020. december 31-ig. A mobiltelefon használatából eredő költségek kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A jelen határozati pontban foglalt összeghatár feletti összeget az elnök köteles megtéríteni a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak.*
- 2. Berkeczné Juszkiewicz Romana részére az Önkormányzat tulajdonát képező mobiltelefon és SIM kártya használatát nemzetiségi közügyek zavartalan ellátása céljából havi 5 e Ft és járulékai, összesen 50.000 Ft és járulékai összeghatárig biztosítja 2020. március 1-től – 2020. december 31-ig. A mobiltelefon használatából eredő költségek kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A jelen határozati pontban foglalt összeghatár feletti összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak.*
- 3. Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselő részére, az Önkormányzat tulajdonát képező mobiltelefon és SIM kártya használatát nemzetiségi közügyek zavartalan ellátása céljából havi 5 e Ft és járulékai, összesen 50.000 Ft és járulékai összeghatárig biztosítja 2020. március 1-től – 2020. december 31-ig. A mobiltelefon használatából eredő költségek kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A jelen határozati pontban foglalt összeghatár feletti összeget a képviselő köteles megtéríteni a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak.”*

„5. az 1.-3. pontban foglaltak forrása 180.000 Ft és annak 13.806 Ft járulékaik tekintetében 2020. évi működési központi költségvetési támogatása, kiadás fedezete a dologi kiadások és a munkaadót terhelő járulékok előirányzata.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„ 1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, önkormányzati tulajdonú mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom 7 GB) esetén költségtérítés 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2020. szeptember hónaptól – 2020. december hónapig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni az önkormányzatnak.

2.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkievicz Romana elnök-helyettes használatába adott, önkormányzati tulajdonú mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom 7 GB) esetén költségtérítés 3.500 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2020. szeptember hónaptól – 2020. december hónapig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni az önkormányzatnak.”

3.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Sziva Wanda képviselő használatába adott, önkormányzati tulajdonú mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom 7 GB) esetén költségtérítés 3.500 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2020. szeptember hónaptól – 2020. december hónapig. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget a képviselő köteles megtéríteni az önkormányzatnak.”

„5. az 1.-3. pontban foglaltak alapján a telefon költség előirányzatát csökkenti 28.000 Ft-tal járulék előirányzatát 2.015 Ft- tal, a fennmaradó 30.015 Ft –ot 2020. évi működési központi költségvetési támogatása tartalék előirányzatára helyezi.

2. A határozat 4. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök
Határidő: 2020. december 31.

Budapest, 2020. október 02.


Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: NAGYNÉ TRZCINSKA RENÁTA ELNÖK JÓZSEFVÁROSI
LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ *u*
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS: *d*
JOGI KONTROLL:

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS



ELŐTERJESZTÉS

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2020.(II.11.) számú határozat módosítása

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. október 12. napján

9. nyilvános rendes ülés 2.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő- testület!

Tájékoztatam a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a költségvetési felhasználások miatt „Taxi szállítás költségei 2020. évben” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2020.(II.11.) számú határozat 1. pontját módosítani szükséges az alábbiak szerint:

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2020.(II.11.) számú határozat 1 . pontját módosítja az alábbiak szerint:

1. a határozat 1. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:

„1.2020. február 11-től 2020. december 31-ig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre 40 e Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„1.2020. február 11-től 2020. december 31-ig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre 25.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.”

2. A határozat 2. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2020. december 31.

Budapest, 2020. október 02.


Nagyné Trzcinska Renata elnök

ELŐTERJESZTŐ: NAGYNÉ TRZCINSKA RENÁTA ELNÖK JÓZSEFVÁROSI
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

JOGI KONTROLL: 

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS



ELŐTERJESZTÉS

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 96/2020.(IX.29.) számú határozat
módosítása

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. október 12. napján
9. nyilvános rendes ülés 3.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő- testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a „Józsefvárosi Zeneiskola támogatása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 96/2020.(IX.29.) számú határozatát kiegészíti tekintettel, arra hogy a járványhelyzet miatt az adventi hangverseny megrendezése bizonytalan, viszont a Zeneiskola támogatásra szorul.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 96/2020.(IX.29.) számú határozatot kiegészíti tekintettel, arra hogy a járványhelyzet miatt az adventi hangverseny megrendezése bizonytalan, viszont a Zeneiskola támogatásra szorul.

„1.2020. december hónapban a Józsefvárosi Zeneiskola Díszteremében (1082 Budapest, Nap u. 33. szám alatt) megrendezésre kerülő „Ádventi Hangverseny” című rendezvény alkalmából 30 e Ft támogatást biztosít Józsefvárosi Zeneiskolai Alapítvány részére.

2.A támogatás az alábbi célra használható fel: az „Ádventi Hangverseny”diák résztvevői számára oklevelek, könyv, kotta, édesség, reprezentáció stb. beszerzése, és kisebb vendéglátás céljára.”

határozat a következő a.) ponttal egészül ki :

„a) Covid -19 járvány miatt amennyiben nem kerül megrendezésre Józsefvárosi Zeneiskola Díszteremében 2020. évben „Ádventi Hangverseny” című rendezvény (1082 Budapest, Nap u. 33. szám alatt) úgy a 30.000 Ft összegű támogatás összegét a kotta vásárlás céljára használhatja fel. A zeneiskolába lengyel származású tanulók is tanulnak.

2. A határozat 3.-5. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2020. december 31.

Budapest, 2020. október 02.


Nagyné Trzcinska Renata elnök



ELŐTERJESZTŐ: NAGYNÉ TRZCINSKA RENÁTA ELNÖK JÓZSEFVÁROSI
LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT

LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ *g*

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

JOGI KONTROLL: *abk*

*JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS*



MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete

2020. október 12. (hétfő) 09:30 órai kezdettel tartandó

9. nyilvános rendes testületi ülésére

Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

Napirend:

- 1. Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2020.(II.11.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 2. Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2020.(II.11.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 3. Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 96/2020.(IX.29.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2020. október 02.

Üdvözlettel:

Nagyné Trzcinska Renata
elnök
s.k